



大会

Distr.  
GENERAL

A/C.5/49/35  
21 November 1994  
CHINESE  
ORIGINAL: ENGLISH

第四十九届会议  
第五委员会  
议程项目72和107

非洲无核武器区条约定稿

1994-1995两年期方案预算

建立非洲无核武器区

A/C.1/49/L.2/Rev.1号决议草案所涉方案预算问题

秘书长按照大会议事规则第153条提出的说明

1. 在1994年11月17日第23次会议上,第一委员会未经表决通过了A/C.1/49/L.2/Rev.1号决议草案。委员会收到了A/C.1/49/L.50号文件,其中载有该决议所涉方案预算问题的说明。

A. 决议草案内的要求

2. 按照A/C.1/49/L.2/Rev.1号决议草案执行部分第9段,大会将请秘书长同非洲统一组织协商,采取行当行动,使联合国与非洲统一组织合作指派的专家组能够同非洲统一组织政府间专家组于1995年初在比勒陀利亚举行联席会议,以便完成非洲无核武器区条约的起草工作,并根据题为“非洲无核武器区条约定稿”的议程项目

将条约案文提交大会第五十届会议。

#### B. 要求与核定工作方案的关系

3. 上述要求涉及1992-1997年订正中中期计划<sup>1</sup> 主要方案一、维持和平与安全、裁军和非殖民化；方案7、裁军，和1994-1995两年期方案预算<sup>2</sup> 第3款、政治事务，第3B分款，第一政治事务部。

#### C. 拟议何种活动实施所提要求

4. 如果大会通过该项决议草案，秘书长便要于1995年初在比勒陀利亚为一组17名专家安排一届五天的会议。可以回顾，大会1986年12月19日第41/213号决议核可了审查联合国行政和财政业务效率高级别政府间专家组的建议4，<sup>3</sup>重申联合国各机构应在各自的常设总部开会这个现有原则。在正常情况下，上述会议应在联合国区域总部亚的斯亚贝巴召开。因此，会议如要在比勒陀利亚举行，需要作为此一原则的例外情况处理。

5. 秘书长的理解是，会议和支助事务厅不需直接提供会议服务，但联合国的经常预算会负担一切与召开此届会议有关的费用，即，会议事务费、专家旅费和每日生活津贴、向专家组提供适当的实质性支助服务费。

#### D. 拟议的1994-1995年工作方案所需修改

6. 决议草案要求向大会提出的报告属于1994-1995两年期方案预算与关于裁军的工作方案有关的3B分款次级方案1活动2(a)的会议文件。因此，该项活动不需要任何修改。但是，如秘书长的所涉方案预算问题的说明(A/C.1/48/L.53)所指出，专家组的实质性服务需要修改，并应在1994-1995两年期方案预算与关于裁军的工作方案有关的3B分款次级方案1活动2(b)实质服务项下说明如下：

(五) 联合国同非统组织合作在实施大会第45/56 A号决议的范围内指派的专家

组(1994年两次会议)。

E. 按全额计算所需增加经费

7. 上文第4、5两段所述活动所需经费按全额计算的概数如下。

在南非比勒陀利亚举行会议(5天,1995年)

(a) <u>会议事务费用</u>	美元
(一) 会议室租金	7 000
(二) 口译(英、法文)	7 400
(三) 办公室设备租金	3 500
(四) 笔译(阿拉伯、英、法文)	3 300
(五) 用品和材料	<u>6 000</u>
小计(a)	<u>27 200</u>
(b) <u>会议事务以外费用</u>	美元
(一) 17名专家旅费和每日生活津贴	60 000
(二) 裁军事务中心两名工作人员(一名专业人员、一名总务人员)旅费和每日生活津贴	13 100
(三) 顾问服务费(P-3级3个月)	<u>12 000</u>
小计(b)	<u>85 100</u>
(a) 和(b) 总计	<u>112 300</u>

#### F. 匀支的可能性

8. 政治事务部裁军事务中心将利用提供给这些项目的资源匀支上文第7段列出的所需经费,即17名专家的旅费和每日生活津贴(\$60 000)。顾问服务费(\$12 000)、工作人员旅费和每日生活津贴(\$13 000)和会议事务费(\$ 27 200),以便向会议提供所需服务。因此,毋需增拨经费。

#### G. 说明增拨经费

9. 因此,如果大会通过决议草案A/C.1/49/L.2/Rev.1,1994-1995两年期方案预算3B分款无需增拨经费。可是,由于要在比勒陀利亚召开会议,这属于在固定总部举行联合国会议这项原则的例外情况,须经大会批准才行。

#### 注

<sup>1</sup> 《大会正式记录,第四十七届会议,补编第6号》(A/47/6/Rev.1),第一卷。

<sup>2</sup> 同上,《第四十八届会议,补编第6号》(A/48/6/Rev.1),第一卷。

<sup>3</sup> 同上,《第四十一届会议,补编第49号》(A/41/49)。

-----